

## Zastosowanie środka tymczasowego

### Informacje praktyczne

---

#### Czym jest środek tymczasowy?

Po otrzymaniu skargi, na czas jej rozpatrywania, Trybunał może zdecydować o konieczności podjęcia przez Państwo pewnych środków tymczasowych. Zazwyczaj polega to na wezwaniu Państwa do powstrzymania się od podejmowania działań, na przykład przekazania osoby do kraju jego pochodzenia, jeżeli istnieje przypuszczenie, że będzie ona narażona na ryzyko śmierci lub tortur.

Decyzja o zastosowaniu środka tymczasowego jest podejmowana przez Trybunał jedynie ściśle określonych przypadkach, w których występuje ryzyko poważnego pogwałcenia Konwencji. Znaczna ilość wniosków o zastosowanie środka tymczasowego jest składana w przypadkach niezgodnych z wymogami i jest z tego powodu odrzucana

#### Jak skontaktować się z Trybunałem:

Trybunał udostępnił numer faksu zarezerwowany do składania wniosków o zastosowanie środków tymczasowych: +33 (0)3 88 41 39 00  
+33 (0)3 90 21 43 50

Proszę zauważyć, że **jeżeli nie użyją Państwo tego numeru, Państwa wnioski może nie zostać rozpatrzone w trybie natychmiastowym** - szczególnie w okresie urlopowym. W związku z tym, w przypadku wszelkiej korespondencji dotyczącej środków tymczasowych, proszę używać wyżej wymienionego numeru.

#### Faksy i listy są przyjmowane:

- od poniedziałku do piątku od 8h00 do 16h00\*
- Wnioski przesłane po 16h00 nie będą rozpatrywane tego samego dnia. ([Należy także uwzględnić dni ustawowo wolne od pracy](#))

Wniosek o zastosowanie środka tymczasowego powinien być sporządzony w sposób wyczerpujący i zwięzły. Jeśli jednak faks liczy ponad 10 stron zaleca się wysyłanie go partiami. Ułatwia to należyte przekazanie oraz przetworzenie informacji.

*\*Czasu lokalnego (GMT+1)*

## **Informacje i dokumenty, które należy załączyć do wniosku**

---

Proszę zaznaczyć pogrubioną czcionką na pierwszej stronie dokumentu:

**“Rule 39. Urgent”**

**Osoba kontaktowa (nazwisko i dane kontaktowe):...**

W sprawach deportacyjnych lub ekstradycyjnych, należy zaznaczyć również:

**Wydalenie przewidziane na (data, godzina i miejsce docelowe):...**

Proszę przedłożyć uzasadniony, szczegółowy i kompletny wniosek.

Wnioski o zastosowanie środka tymczasowego muszą być składane za zgodą skarżącego i zawierać, jeśli to możliwe, należycie wypełniony formularz skargi. Jeśli wniosek jest składany przez przedstawiciela skarżącego należy przesłać, wraz z wnioskiem lub w najbliższych kilku dniach, wypełnione pełnomocnictwo.

Proszę załączyć kopię wszystkich decyzji dotyczących wniosku, szczególnie decyzji wydanych przez instytucje krajowe, takie jak organy sądowe, administracyjne lub inne organy wewnętrzne.

Proszę załączyć kopię wszystkich dokumentów na poparcie zarzutów wniesionych do Trybunału.

## **Monitorowanie procedury**

---

Po złożeniu wniosku o zastosowanie środka tymczasowego skarżący, lub jego przedstawiciel są proszenie o dalsze monitorowanie sprawy. W szczególności należy niezwłocznie informować Trybunał o wszelkich zmianach dotyczących sytuacji skarżącego (np. otrzymanie zgody na pobyt lub powrót do kraju pochodzenia). Obowiązkiem przedstawiciela skarżącego jest również niezwłoczne poinformowanie trybunału o utracie kontaktu ze skarżącym.